

WATER SHORTAGE WATCH BRIEFING

Keeping an Eye on Water Supply

Reporte del 31 de mayo, 2011

Para mantener al público informado acerca de las condiciones secas que impactan a la mayor parte del centro y sur de la Florida, el Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida (SFWMD por sus siglas en inglés) está emitiendo el siguiente informe.

Condiciones en todo el Distrito

La lluvia persistente en la estación húmeda durante los próximos meses es necesaria para reponer el agua subterránea y los niveles del lago y canales. En todo el mes de mayo la lluvia ha permanecido inferior al promedio en la mayor parte de la región de los 16 condados del Distrito. Los meteorólogos han pronosticado que las condiciones secas se extenderán hasta el inicio de la temporada húmeda.

| | |
|--|---|
| LLUVIA DE LA ESTACIÓN SECA 2 de octubre – 31 de mayo 2011 | 12.44 pulgadas |
| DÉFICIT DE LLUVIA DE LA ESTACIÓN SECA 2 de octubre – 31 de mayo 2011 | 9.18 pulgadas inferior al promedio |
| NIVEL DEL LAGO OKEECHOBEE 31 de mayo 2011 | 10.14 pies NGVD 3.00 pies inferior al promedio |
| MONITOR DE SEQUÍA DE U.S. | ÚLTIMO REPORTE (mapa) |
| CONDICIONES DEL AGUA SUBTERRÁNEA DEL USGS | ÚLTIMO REPORTE (mapa) |

Lluvia de la Estación Seca por Cuenca (2 de octubre, 2010 – 31 de mayo 2011)

| CUENCA | LLUVIA | DIFERENCIA |
|---|-----------------------|--|
| Kissimmee Superior | 16.61 pulgadas | 5.00 pulgadas inferior al promedio |
| Kissimmee Inferior | 12.98 pulgadas | 6.27 pulgadas inferior al promedio |
| Lago Okeechobee | 10.53 pulgadas | 8.28 pulgadas inferior al promedio |
| EAA Este | 11.37 pulgadas | 8.77 pulgadas inferior al promedio |
| EAA Oeste | 10.50 pulgadas | 10.15 pulgadas inferior al promedio |
| Área de Conservación de Agua 1 & 2 | 12.32 pulgadas | 10.60 pulgadas inferior al promedio |
| Área de Conservación de Agua 3 | 10.07 pulgadas | 11.09 pulgadas inferior al promedio |
| Condados Martin y St. Lucie | 11.72 pulgadas | 13.76 pulgadas inferior al promedio |
| Este del Condado Palm Beach | 12.00 pulgadas | 18.33 pulgadas inferior al promedio |
| Este del Condado Broward | 13.02 pulgadas | 13.77 pulgadas inferior al promedio |
| Este del Condado Miami-Dade | 13.84 pulgadas | 10.91 pulgadas inferior al promedio |
| Este del Caloosahatchee | 12.15 pulgadas | 8.13 pulgadas inferior al promedio |
| Preserva Big Cypress | 11.81 pulgadas | 8.65 pulgadas inferior al promedio |
| Costa Suroeste | 13.37 pulgadas | 7.00 pulgadas inferior al promedio |

Oprima [aquí](#) para un mapa con las localizaciones de las cuencas

Niveles del Agua en Localidades Claves (al 31 de mayo, 2011)

| LOCALIDAD | NIVEL DEL AGUA | NIVELES CLAVES DE PREOCUPACION | |
|----------------|----------------|--------------------------------|----------------------------|
| Lago Istokpoga | 37.97 pies | 37.00 pies | Suministro de Agua Cortado |
| WCA-1 | 13.72 pies | 14.00 pies | Programa de Regulación |
| WCA-2A | 10.18 pies | 10.50 pies | Programa de Regulación |
| WCA-3A | 6.97 pies | 7.50 pies | Programa de Regulación |
| Canal C-23 | 17.56 pies | 14.00 pies | Suministro de Agua Cortado |
| Canal C-24 | 17.02 pies | 14.00 pies | Suministro de Agua Cortado |
| Canal C-25 | 14.92 pies | 14.00 pies | Suministro de Agua Cortado |

Órdenes de Emergencia y Medidas de Conservación

Órdenes de Escasez de Agua – Irrigación de Ornamentales

- [Restricciones Modificadas de la Fase II](#) – en vigor a partir del 16 de marzo, limitan la irrigación de ornamentales a dos días a la semana en todo el Distrito.
- Irrigación de ornamentales utilizando agua recuperada no está restringida bajo esta orden.
- Las horas de irrigación varían por área:
 - Los condados Broward, Glades, Hendry, Martin, Miami-Dade, Monroe, Okeechobee, Palm Beach y St. Lucie el Distrito de Mejoras de Reedy Creek – [Sólo los Datos](#)
 - Los condados Charlotte, Highlands y Polk – [Sólo los Datos](#)
 - Área de Servicio de Agua de la Autoridad Toho (Condado Osceola) – [Sólo los Datos](#)
 - La Ciudad de Cape Coral – [Sólo los Datos](#)
 - Condado Collier, incluyendo a la Ciudad de Naples – [Sólo los Datos](#)
 - Condado Orange excepto el pueblo de Windermere – [Sólo los Datos](#)
 - Áreas no incorporadas del Condado Lee – [Sólo los Datos](#)

Orden de Escasez de Agua – Campos de Golf

- [Restricciones Modificadas de la Fase I](#), en vigor a partir del 26 de marzo, requiere un 15 por ciento de reducción en la irrigación de los campos de golf en los condados Broward, Collier, Glades, Hendry, Lee, Martin, Miami-Dade, Monroe, Okeechobee, Palm Beach y St. Lucie.

Orden de Escasez de Agua – Área de Servicio del Lago Okeechobee (LOSA)

- [Restricciones Modificadas de la Fase III](#), implementadas cuando el nivel del Lago Okeechobee descienda a menos de 10.5 pies NGVD, requiere una reducción de un 45 por ciento en los retiros de aguas superficiales para los usuarios agrícolas, viveros, desviación y embalses dentro de LOSA.
 - LOSA incluye partes de los condados Okeechobee, Glades, Hendry, Lee, Martin, Palm Beach y St. Lucie, y el Área Agrícola de los Everglades.

Orden de Escasez de Agua – Cuenca de Uso de Agua Southern Indian Prairie

- Una [orden operativa](#), en vigor a partir del 26 de marzo, permite al Distrito la operación de ciertas estructuras de desvío en la parte sur de la Cuenca de Uso de Agua Indian Prairie.
- [Una orden de escasez](#) de agua requiere una reducción de un 15 por ciento en los retiros de aguas superficiales para todos los usuarios agrícolas, viveros, desvío y embalses.
-

Orden de Escasez de Agua – Usuarios Agrícolas y Viveros en el sur del Condado Miami-Dade

- Una [orden de escasez de agua](#), en vigor a partir del 26 de marzo, pone a los usuarios agrícolas y de viveros bajo las restricción de la fase I dentro de la Cuenca de Uso de Agua del Sur de Dade. Los usuarios limitarán sus tiempos y horas de operaciones de irrigación.

Orden de Escasez de Agua – Usuarios con Permisos en los Condados Broward y Palm Beach

- Una [orden de escasez de agua](#), en vigor a partir del 26 de marzo, pone restricciones de la Fase 1 a los portadores de permisos para la agricultura, viveros y desvíos y embalses que utilizan o desvían agua superficial o subterránea en estos condados.
 - Retiros de aguas superficiales por usuario específico serán reducidos en un 15 por ciento.
 - Las operaciones agrícolas y de viveros limitarán sus horas de irrigación.

Otras Acciones

El Distrito continúa monitoreando cuidadosamente los niveles de agua. Los enlaces para más información acerca de las órdenes de escasez de agua y avisos, condiciones actuales del clima y del agua y consejos para el ahorro de agua pueden encontrarse en www.sfwmd.gov/waterwatch.

Operaciones de Emergencia

- El Centro de Operaciones de Emergencia del Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida está actualmente en su nivel 2 de activación para monitorear y planificar actividades asociadas con la Escasez de Agua del 2011.

Navegación

- Estas esclusas en la costa norte del Lago Okeechobee permanecen cerradas:
 - La S-135 en J& S Fish Camp en el Condado Martin
 - La S-193 en Taylor Creek en el Condado Okeechobee
 - La G-36 en Henry Creek en el Condado Okeechobee
 - La S-127 en Buckhead Ridge en el Condado Glades
 - La S-131 en Lakeport en el Condado Glades

Recreación

- Una orden de emergencia emitida el 26 de abril prohíbe las quemas en ciertas tierras del Distrito que están abiertas para la recreación.
 - La orden cubre 13 de los 16 condados del Distrito. Los Condados Polk, Osceola y Orange están exentos de esta prohibición debido a la lluvia reciente.
 - La prohibición, la cual solamente es aplicable a las tierras administradas por el Distrito, significa que no se permiten fuegos en parrillas, fogatas o aros de fuego hasta aviso futuro.

#

Preguntas de los medios se pueden dirigir a:

Randy Smith

Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida

Oficina: (561) 682-2800; Celular: (561) 389-3386